

1959-09-26

SENDER

Reuther

RECIPIENT

Arthur Køpcke

FACTS

Document type:

Letter

Language:

tysk

Sender info (seal, address, etc.):

Personligt brevpapir.

Recipient's location:

København

Mentioned locations:

Paris

Salzburg

Archive:

Aros, Arthur Køpckes Arkiv

TRANSCRIPTION

26. September 1959

Galerie K o e p k e

Copenhagen

Laederstraede 17

Sehr geehrter Herr Koepke:

Leider habe ich auf meinen letzten Brief von Ihnen noch keine Antwort erhalten und ich muss Sie dringend ersuchen, das Geld offiziell auf meine Bank in Paris zu senden. Auch brauche ich bis Ende Oktober die von Ihnen zur Kommission zurückgehaltene Bilder, da ich auf Grund der französischen Zollbestimmungen die Bilder innerhalb 12 Monaten im Falle eines Neithverkaufs, zurückgeführt haben muss.

Bitte senden Sie die Arbeiten an Spedition De La Rangeraye
Marche Faubourg St.Honoré
Paris

und das Geld an: Credit Commerciale de France
103, Av. des Champs Elysée
No. I.N.R. 523.136

Ich bitte Sie dringend, dieses zu erledigen, damit mir keine Schwierigkeiten entstehen.

Zur Zeit habe ich eine grosse Ausstellung in Salzburg mit guten Kritiken und Verkäufen.

Mit den besten Grüßen und Wünschen

verbleibe ich Ihr

Reuther Reuther

ALTENBEUERN - ROSENHEIM-LAND - BAYERN
TELEFON: RAUBLING/INN 370

26. September 1959

Galerie K o e p k e
Cöpenhagen
Læderstraede 17

Sehr geehrter Herr Koepke:

Leider habe ich auf meinen letzten Brief von Ihnen noch keine Antwort erhalten und ich muss Sie dringend ersuchen, das Geld offiziell auf meine Bank in Paris zu senden. Auch brauche ich bis Ende Oktober die von Ihnen zur Kommission zurückgehaltene Bilder, da ich auf Grund der französischen Zollbestimmungen die Bilder innerhalb 12 Monaten im Falle eines Nichtverkaufs, zurückgeführt haben muss.

Bitte senden Sie die Arbeiten an Expedition De La Rangeraye
Marche Faubourg St. Honoré
Paris

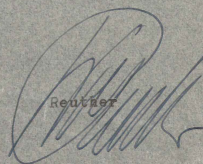
und das Geld an: Crédit Commercial de France
103, Av. des Champs Élysée
No. I.N.R. 523.136

Ich bitte Sie dringend, dieses zu erledigen, damit mir keine Schwierigkeiten entstehen.

Zur Zeit habe ich eine grosse Ausstellung in Salzburg mit guten Kritiken und Verkäufen.

Mit den besten Grüßen und Wünschen

verbleibe ich Ihr


Ruttmann